

# Los números de la refinación

(1995– acumulado a setiembre)

## ESSO SAPA

### Capacidad nominal

|               |                   |        |
|---------------|-------------------|--------|
| Campana       | m <sup>3</sup> /d | 15.000 |
| Puerto Galván | m <sup>3</sup> /d | 3.000  |

### Volumen de petróleo procesado

|                 |                |           |
|-----------------|----------------|-----------|
| Crudo nacional  | m <sup>3</sup> | 3.540.876 |
| Crudo importado | m <sup>3</sup> | 162.828   |
| Otras cargas    | Tn             | 232.884   |

### Productos obtenidos

|                  |                 |           |
|------------------|-----------------|-----------|
| Gas de refinaria | Mm <sup>3</sup> | 163.744   |
| Gas licuado      | Tn              | 76.466    |
| Nafta común      | m <sup>3</sup>  | 265.024   |
| Nafta super      | m <sup>3</sup>  | 600.116   |
| Kerosene         | m <sup>3</sup>  | 4.788     |
| JP               | m <sup>3</sup>  | 194.979   |
| Gas oil          | m <sup>3</sup>  | 1.478.500 |
| Diesel oil       | m <sup>3</sup>  | 127.554   |
| Fuel oil         | Tn              | 291.752   |
| Lubricantes      | m <sup>3</sup>  | 31.461    |
| Grasas           | Tn              | 1.070     |
| Carbón residual  | Tn              | 250.183   |
| Otros productos  | Tn              | 604.185   |

## DAPSA

### Capacidad nominal

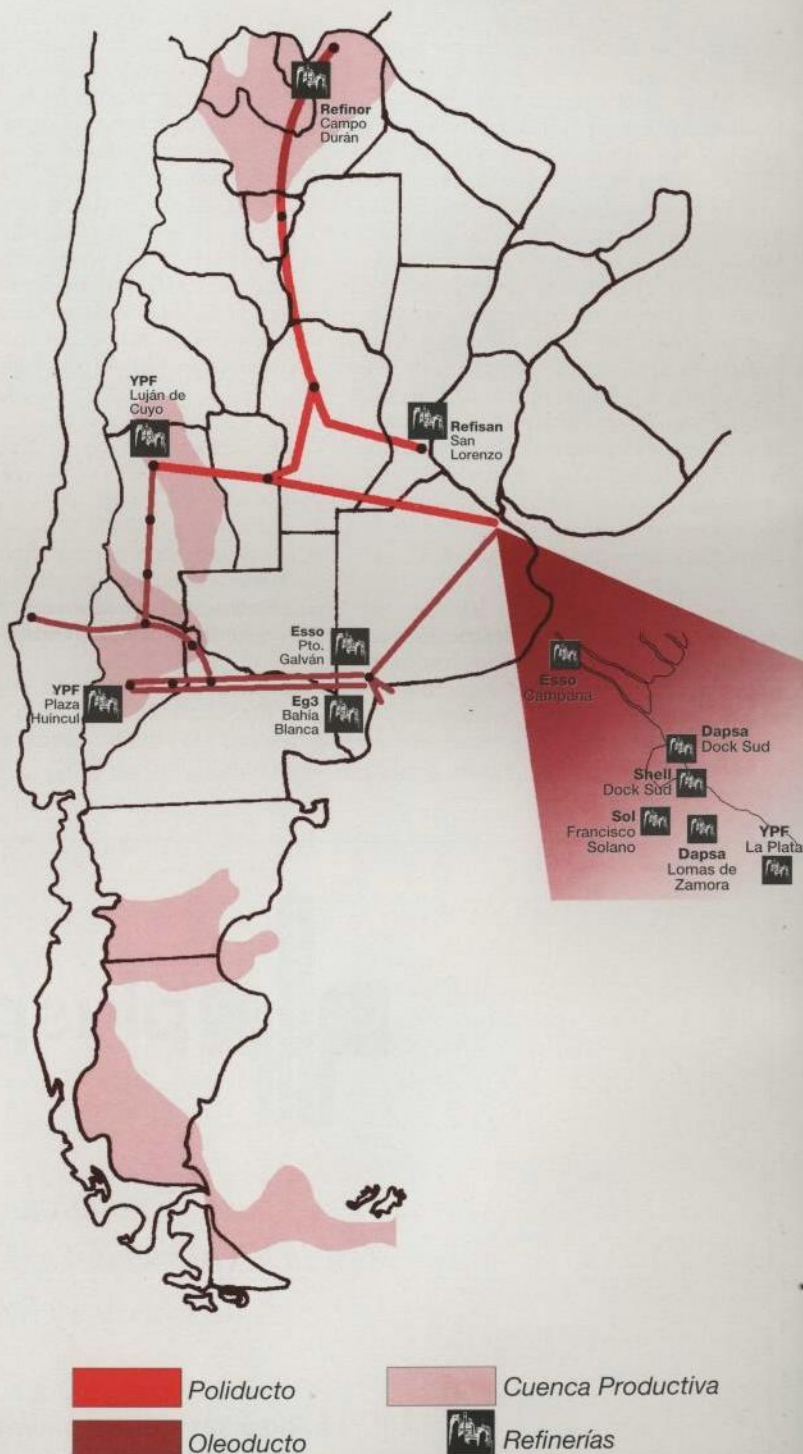
|                 |                   |     |
|-----------------|-------------------|-----|
| Dock Sud        | m <sup>3</sup> /d | 650 |
| Lomas de Zamora | m <sup>3</sup> /d | 400 |

### Volumen de petróleo procesado

|                |                |         |
|----------------|----------------|---------|
| Crudo nacional | m <sup>3</sup> | 157.958 |
| Otras cargas   | Tn             | 224.721 |

### Productos obtenidos

|                 |                |         |
|-----------------|----------------|---------|
| Nafta común     | m <sup>3</sup> | 5.518   |
| Nafta super     | m <sup>3</sup> | 65      |
| Solventes       | m <sup>3</sup> | 300.410 |
| Aguarrás        | m <sup>3</sup> | 10.368  |
| Kerosene        | m <sup>3</sup> | 1.070   |
| Gas Oil         | m <sup>3</sup> | 46.738  |
| Diesel Oil      | m <sup>3</sup> | 1.232   |
| Fuel Oil        | Tn             | 2.681   |
| Lubricantes     | m <sup>3</sup> | 2.847   |
| Grasas          | Tn             | 56      |
| Asfalto         | Tn             | 10.330  |
| Otros productos | Tn             | 72.159  |



**EG3****Capacidad nominal**Bahía Blanca m<sup>3</sup>/d 4.000**Volumen de petróleo procesado**Crudo nacional m<sup>3</sup> 1.110.732

Otras cargas Tn 92.981

**Productos obtenidos**

Gas licuado Tn 37.347

Nafta común m<sup>3</sup> 200.865Nafta super m<sup>3</sup> 143.529Kerosene m<sup>3</sup> 65.504Gas oil m<sup>3</sup> 453.583

Fuel oil Tn 131.622

Asfalto Tn 29.018

Otros productos Tn 116.680

**REFINOR****Capacidad nominal**Campo Durán m<sup>3</sup>/d 5.000**Volumen de petróleo procesado**Crudo nacional m<sup>3</sup> 623.813Crudo importado m<sup>3</sup> 13.412

Otras cargas Tn 144.384

**Productos obtenidos**Nafta común m<sup>3</sup> 44.744Nafta super m<sup>3</sup> 26.772Nafta virgen m<sup>3</sup> 264.619Kerosene m<sup>3</sup> 6.368Gas oil m<sup>3</sup> 299.241

Fuel oil Tn 71.736

Otros productos Tn 20.467

**YPF S.A.****Capacidad nominal**La Plata m<sup>3</sup>/d 28.000Luján de Cuyo m<sup>3</sup>/d 19.000Plaza Huincul m<sup>3</sup>/d 3.700**Volumen de petróleo procesado**Crudo nacional m<sup>3</sup> 9.530.198

Otras cargas Tn 691.244

**Productos obtenidos**Gas de refinera Mm<sup>3</sup> 344.400

Gas licuado Tn 366.017

Aeronaftas m<sup>3</sup> 8.668Nafta común m<sup>3</sup> 838.878Nafta super m<sup>3</sup> 1.280.562Nafta virgen m<sup>3</sup> 880.665Kerosene m<sup>3</sup> 130.060JP m<sup>3</sup> 558.228Gas oil m<sup>3</sup> 3.242.677

Fuel oil Tn 516.340

Lubricantes m<sup>3</sup> 168.248

Asfalto Tn 139.277

Carbón residual Tn 633.885

Otros productos Tn 1.131.050

**SHELL CAPSA****Capacidad nominal**Dock Sud m<sup>3</sup>/d 20.000**Volumen de petróleo procesado**Crudo nacional m<sup>3</sup> 2.928.877Crudo importado m<sup>3</sup> 377.407

Otras Cargas Tn 93.810

**Productos obtenidos**

Gas licuado Tn 53.512

Nafta común m<sup>3</sup> 328.539Nafta super m<sup>3</sup> 809.122Nafta virgen m<sup>3</sup> 1.676Solventes m<sup>3</sup> 4.810Aguarrás m<sup>3</sup> 16.274Kerosene m<sup>3</sup> 47.391JP m<sup>3</sup> 219.534Gas oil m<sup>3</sup> 1.033.096Diesel oil m<sup>3</sup> 8.336

Fuel oil Tn 464.461

Lubricantes m<sup>3</sup> 59.187

Asfalto Tn 89.171

Carbón residual Tn 30.758

Otros productos Tn 71.196

**SOL PETROLEO****Capacidad nominal**Francisco Solano m<sup>3</sup>/d 900**Volumen de petróleo procesado**

Otras cargas Tn 283.829

**Productos obtenidos**Nafta común m<sup>3</sup> 6.397Nafta super m<sup>3</sup> 9.676Solventes m<sup>3</sup> 372.035Gas oil m<sup>3</sup> 92

Fuel oil Tn 1.986

Otros productos Tn 219

**REFISAN****Capacidad nominal**San Lorenzo m<sup>3</sup>/d 6.000**Volumen de petróleo procesado**Crudo nacional m<sup>3</sup> 1.332.187

Otras cargas Tn 123.448

**Productos obtenidos**Gas de refinera Mm<sup>3</sup> 1.356Nafta común m<sup>3</sup> 167Nafta super m<sup>3</sup> 149Nafta virgen m<sup>3</sup> 256.909Kerosene m<sup>3</sup> 47.768JP m<sup>3</sup> 30.963Gas oil m<sup>3</sup> 517.933

Fuel oil Tn 286.230

Asfalto Tn 66.707

Otros productos Tn 185.660